



Distr.  
LIMITED

A/53/L.30  
12 November 1998  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

Пятьдесят третья сессия

Пункт 20 (b) повестки дня

УКРЕПЛЕНИЕ КООРДИНАЦИИ В ОБЛАСТИ ГУМАНИТАРНОЙ  
ПОМОЩИ И ПОМОЩИ В СЛУЧАЕ СТИХИЙНЫХ БЕДСТВИЙ,  
ПРЕДОСТАВЛЯЕМОЙ ОРГАНИЗАЦИЕЙ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ,  
ВКЛЮЧАЯ СПЕЦИАЛЬНУЮ ЭКОНОМИЧЕСКУЮ ПОМОЩЬ:  
СПЕЦИАЛЬНАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ ПОМОЩЬ ОТДЕЛЬНЫМ  
СТРАНАМ И РЕГИОНАМ

Ангола, Ботсвана, Буркина-Фасо, Гвинея-Бисау, Египет, Замбия, Зимбабве, Кабо-Верде, Коморские Острова, Кот-д'Ивуар, Лесото, Либерия, Маврикий, Мавритания, Малави, Марокко, Мозамбик, Намибия, Нигер, Нигерия, Объединенная Республика Танзания, Пакистан, Панама, Перу, Португалия, Руанда, Свазиленд, Сенегал, Сент-Люсия, Судан, Того, Уганда, Эфиопия и Ямайка: проект резолюции

#### ПОМОЩЬ МОЗАМБИКУ

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на резолюцию 386 (1976) Совета Безопасности от 17 марта 1976 года,

ссылаясь также на свои соответствующие резолюции, в частности на резолюции 45/227 от 21 декабря 1990 года, 47/42 от 9 декабря 1992 года, 49/21 D от 20 декабря 1994 года и 51/30 D от 5 декабря 1996 года, в которых она настоятельно призвала международное сообщество действенно и щедро откликнуться на призыв об оказании помощи Мозамбику,

вновь подтверждая принципы оказания гуманитарной помощи, изложенные в приложении к ее резолюции 46/182 от 19 декабря 1991 года,

ссылаясь на свои резолюции 48/7 от 19 октября 1993 года, 49/215 от 23 декабря 1994 года, 50/82 от 14 декабря 1995 года, 51/149 от 13 декабря 1996 года и 52/173 от 18 декабря 1997 года о помощи в разминировании и подчеркивая необходимость

содействовать созданию национального потенциала в области разминирования, с тем чтобы правительство Мозамбика могло более эффективно преодолевать отрицательные последствия, связанные с этим оружием, в рамках усилий по национальной реконструкции,

принимая во внимание, что Мозамбик в настоящее время выходит из состояния разрушительной войны и что для принятия надлежащих мер в связи с нынешней ситуацией в стране требуется существенная международная помощь, оказываемая на всеобъемлющей и комплексной основе и увязывающая, в частности, программы расселения и реинтеграции в целях дальнейшего укрепления процесса национальной реконструкции и развития,

принимая во внимание также Парижское заявление и Программу действий для наименее развитых стран на 90-е годы<sup>1</sup>, принятые на второй Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам 14 сентября 1990 года,

отмечая, что государства, соответствующие организации системы Организации Объединенных Наций и межправительственные и неправительственные организации мобилизуют и выделяют ресурсы, чтобы содействовать национальным усилиям,

рассмотрев доклад Генерального секретаря об оказании помощи Мозамбику<sup>2</sup>,

1. принимает к сведению доклад Генерального секретаря<sup>2</sup>;
2. приветствует помощь, оказанную Мозамбику различными государствами, соответствующими организациями системы Организации Объединенных Наций и межправительственными и неправительственными организациями;
3. приветствует прогресс, достигнутый в деле обеспечения прочного мира и спокойствия, укрепления демократии и содействия национальному примирению в Мозамбике;
4. признает предпринимаемые в настоящее время усилия правительства и народа Мозамбика по восстановлению и развитию страны;
5. подчеркивает, что Мозамбик добился значительного прогресса в деле смягчения последствий разрушительной войны и что дальнейшая существенная скоординированная международная помощь необходима для оказания этой стране содействия в удовлетворении ее потребностей развития;
6. подчеркивает также значительный прогресс, достигнутый правительством Мозамбика в предоставлении основных социальных услуг и в создании благоприятных условий для сокращения масштабов нищеты и устойчивого развития людских ресурсов;
7. приветствует помощь в целях развития, сосредоточенную на восстановлении и предоставлении основных социальных услуг и создании инфраструктуры, капиталовложениях в людские ресурсы, содействии мелкотоварному сельскому хозяйству и созданию благоприятных условий для расширения деятельности частного сектора;

---

<sup>1</sup> A/CONF.147/18, часть первая.

<sup>2</sup> A/53/157.

8. выражает признательность всем государствам и межправительственным и неправительственным организациям, которые содействовали разминированию в Мозамбике, и настоятельно призывает тех, кто располагает соответствующими возможностями, продолжать предоставлять необходимую помощь, с тем чтобы правительство Мозамбика могло создать национальный потенциал в области разминирования в рамках нынешней программы разминирования;

9. просит Генерального секретаря в тесном сотрудничестве с правительством Мозамбика:

а) продолжать свои усилия по мобилизации международной помощи в целях национальной реконструкции и развития Мозамбика;

б) продолжить координацию работы системы Организации Объединенных Наций, чтобы адекватно реагировать на потребности Мозамбика в области развития;

с) подготовить доклад об осуществлении настоящей резолюции для рассмотрения Генеральной Ассамблеей на ее пятьдесят пятой сессии.

-----